

сопственик куће  
sopstvenik kuće

хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

# ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	6 Станска 49
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime mužu i devojačko porodično ime	Ђаруџ Симо
Занимање — Zanimanje	лимар
Држављанство — Državljanstvo	Југослов.
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	23. - VIII - 1885 год
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Београд
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Ниско
Брачно стање — Брачно stanje	мишени
Вера — Vera	мишени
Рођено име оца и мајке, и мајчино довојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Јуџеф - Милка проф. Огана
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина	

## ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Милка рођуџево Боса		Жена	10 VII 1883 год	Ниско
Петина ж. Тилма Кејлима		доч.	1914 год	Београд
		"	22 - V - 1912 год	"
		"	1/IV 1924 год	"
Пријав. заседание бр 16-V-100				

НАПОМЕНА:  
NAPOMENA:

3-2935-пријаве. заседание од 29 сеп  
13. X. 1891 год пр. заседание

Станар — Stanar

(ДАТУМ)  
(datum)  
(МЕСТО)  
(mesto)

18 III 1924

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци naroc. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА IME STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
18 III 1924	Босанска	49			
20 V 1927	Пополска	5			
13 VII 1930	Брајаревска	5			
7 XI 1932	Чокићска	5	Иван Сабо		
13 VII 37	Шамаши Јефца	1	Мина Швајцеровић		
11. V 38	Султанија	31	Јорђевић Милка		
30 V 38	Султанија	31	Боса Багуч		
14. V 38	Султанија	31			
5 VI 41	Мутамова	52	Ђорџ Морић		

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД